Café 喫茶店
Scanlation

우리 사이 느은

OUR RELATIONSHIP IS...

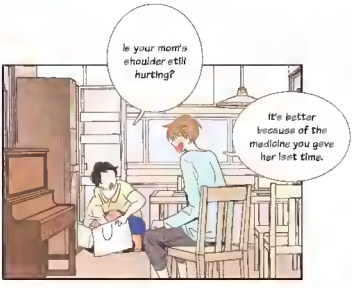
CREDITS:

Translator: Dayoung
Proofreader: ACP
Redrawer: -
Cleaner: THINA
Typesetter: Paranox
QCer: Katsu

Twitter @cafescans
Website: cafescans.info/
Fb: facebook.com/cafescans
Email: cafescans@hotmail.com
Forums: cafescans.boards.net/

Original Comics: http://www.lezhin.com/comic/woori

CLOSE


Is your mom's shoulder still hurting?
It's better because of the medicine you gave her last time.

Then take this too.
Waaa~ Thank you~

Ahjumma's the best.♥
T/N Ahjumma = word for middle aged women that aren't related to you
Aren't you cute~!
Our daughter has no aegyo and isn't cute at all!
T/N aegyo = cuteness

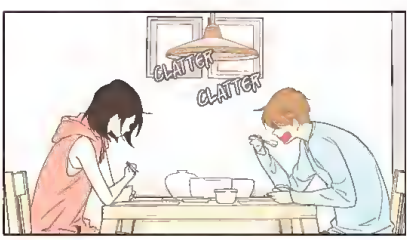
Your daughter hears you.

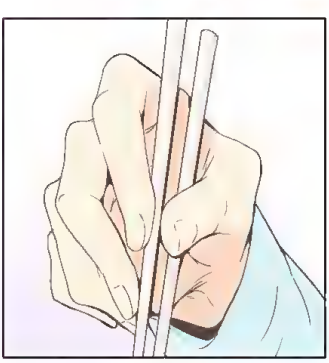
OUR RELATIONSHIP IS

(Woojin's mom is a government lawyer and her work keeps her busy, so she's often not home.)

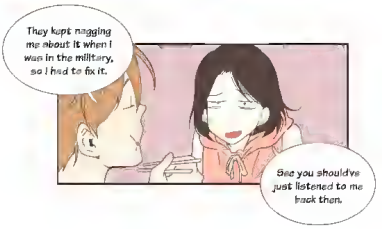
CLATTER
Let's eat!
It's looks good.
It's too early so I'm not hungry.
You can eat first.

What crap are you saying?
Don't pretend you have low blood pressure, so sit down and start eating.
Tcht.


CLATTER
CLATTER



Oh you?
You're holding your chopsticks correctly now?
He used to hold them like this
TAK TAK
Did you finally notice?
Yup ke

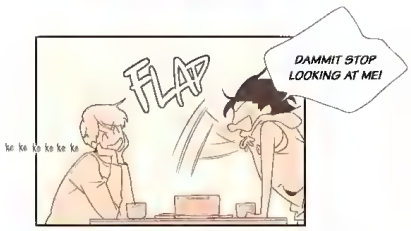

They kept nagging me about it when I was in the military, so I had to fix it.
See you should've just listened to me back then.

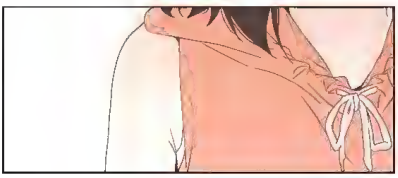
Ahh I'm full-
Thank you for the food!
What? You're done already?
Didn't you know that in the military that you don't even chew and just swallow?
You have to eat in 3 seconds
Don't start your crap again kekeke

Well I'm still eating so go watch tv or something.
I'll wait.
Why wait...

Why are you looking at me intensely? It's creepy
But I'm doing it to be creepy? Kekeke

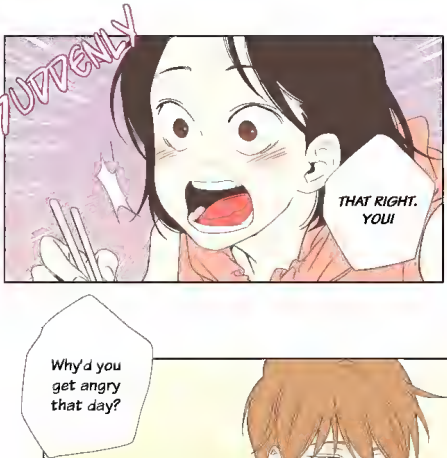
Whatever floats your boat..
GAZE
GAZE


DAMMIT STOP LOOKING AT ME!
FLAP
ke ke ke ke ke ke



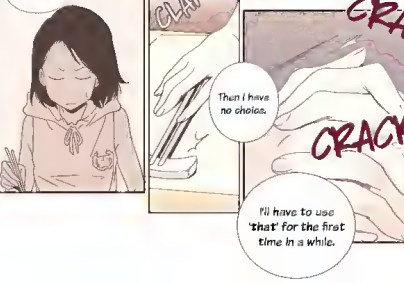
Darn it. Why am I just wearing a tee...
I keep noticing it...

Ah this is so awkward..
It'd be better if we were talking at least..
Intense
NOM NOM
Actually didn't he say he had something to tell me...
Look at her, all awkward.
It's so fun to tease Do Geyoung keke


SUDDENLY
THAT RIGHT. YOU!

Why'd you get angry that day?
When did I?
...Ah the thing with Oh Yoojin?

No before that- I was drunk so I don't really remember,
but for sure before Yoo-jin-ie, weren't you yelling at Gooyoung sunbae?
...Ah


Now whenever you see each other it becomes tense.
You fought that day right?
What do you mean, fight?
Then what happened?

it's nothing...
Just ignore that bastard.
What, don't be petty and just tell me.
...uh

.....
CLATTER
Then I have no choice.
CRACK
CRACK
I'll have to use 'that' for the first time in a while.

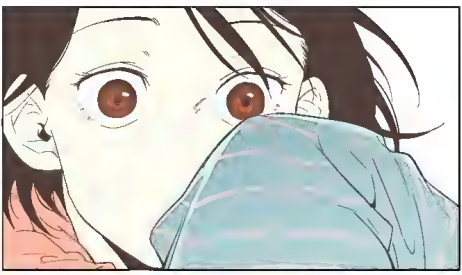
What...

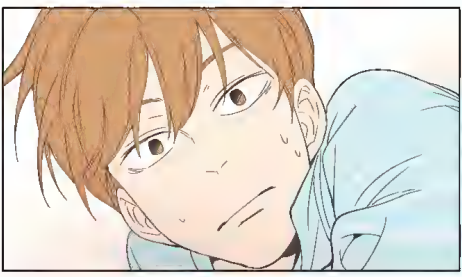
Uh...
HEY...!!

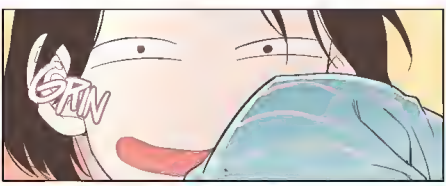
ARGH
GAHH!
GASP
GASP
ST-
STOP!! HAHAHAHA
TICKLE
TICKLE TICKLE
TICKLE
TICKLE
I'll stop if you tell me.
Tell me-
hahahaha
AHHHH-!!!!
SERIOUSLY YOU!!!
hahahaha

I SAID STOP!!
SWING

STOP

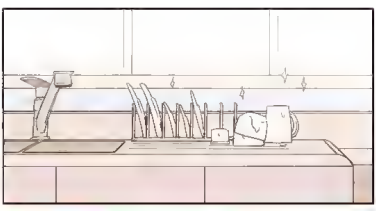





STIN

Now tell me-
Ah seriously hahaha
Normally if I hahaha stop then you haha should haha stop too hahaha..

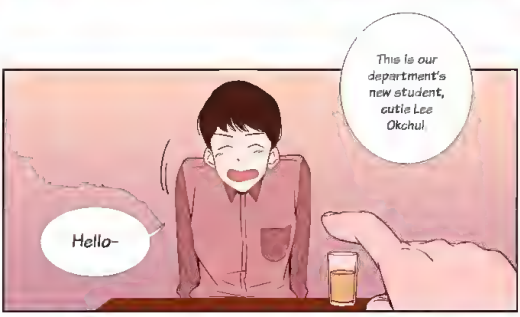
IN THE END SURRENDER
Ha... Hahaha...
K.O



So tell me now.
It's really nothing
Stop overreacting.
I'll be the judge of that.

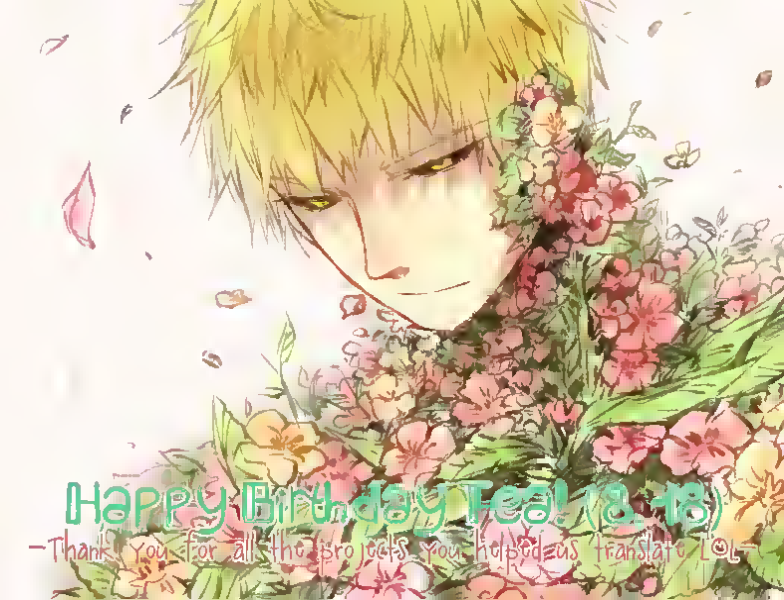
...So
That bastard called me over right?
Yup, yup.

This is Woojin, the English department kid that i told you about.
isn't he good looking?


This is our department's new student, cutie Lee Okchul.
Hello~

Can I call you hyung?
Sure.
Okchul kekek that's weird.
Come on ask him.
Ah can I?
Just by looking at him you can tell he has a lot of experience.
What?
Then Woojin hyun!
Have you gone there?
Where?
The adult massage parlor.
T/N: more or less a prostitute shop
SPIT

이연지 http://blog.naver.com/jung


Happy Birthday Ted! (8.18)
-Thank you for all the projects you helped us translate LOL-